

## REGENSDORF

## MITTWOCH, 3. JANUAR

**Ökum. Senioren-Nachmittag.** Thema: Schweizergarde, 14.30 bis 16.30 Uhr im Kath. Pfarreizentrum. Anmeldung unter [www.kirche-furttal.ch](http://www.kirche-furttal.ch)

## DONNERSTAG, 4. JANUAR

**Turnen für Jedermann** (für sie und ihn), Turnhalle Chruzacher, 19 bis 20 Uhr, Anmeldung nicht erforderlich, Auskunft Agnes 078 716 36 10

## SAMSTAG, 6. JANUAR

**Christbaum verbrennen und Weitwurf.** 15 bis 22 Uhr, Festwirtschaft und Kinderhüpfburg, Ogg The Farmer, hinter dem Hof, Dorfstrasse 100, Watt

## MONTAG, 8. JANUAR

**Internationale Tänze.** einfache Kreis- und Paartänze zu Musik aus aller Welt, 14.30 bis 16 Uhr im reformierten Kirchgemeindehaus

**roundabout kids.** Tanztraining für Girls / Mädchen von 8 bis 11 Jahren, 18.45 bis 19.45 Uhr im reformierten Kirchgemeindehaus

**roundabout youth.** Tanztraining für Girls / junge Frauen von 12 bis 20 Jahren, 19.45 bis 20.45 Uhr im reformierten Kirchgemeindehaus

## DIENSTAG, 9. JANUAR

**Jassnachmittag.** 13.30 bis 16.30 Uhr im reformierten Kirchgemeindehaus

## MITTWOCH, 10. JANUAR

**Watter Spaziergang.** Treffpunkt um 9.15 Uhr auf dem Dorfplatz Watt

## DONNERSTAG, 11. JANUAR

**Nachdenken am Morgen.** 9.30 bis 11 Uhr im reformierten Kirchgemeindehaus

## DÄNIKON

## Exklusives Konzert

**Auf die Dänikerinnen und Däniker wartet am 7. Januar ein exklusives Neujahrskonzert - nur für sie. «Six in Harmony» wird ins neue Jahr einstimmen.**

Am Sonntag, 7. Januar 2024, um 17 Uhr, findet, exklusiv für die Däniker Bevölkerung, ein Neujahrskonzert mit «Six in Harmony» im Anna Stüssi Haus statt.

Das Schweizer Vokalensemble «Six in Harmony», fünf Sänger und ihr Pianist, intoniert die harmonischen Delikatessen der 20er und 30er Jahre, wie damals die Comedian Harmonists – aber live. In eleganter Aufmachung, musikalisch und choreographisch per-



«Six in Harmony» - für Dänikon, in Dänikon am 7. Januar. Pressebild

fekt aufeinander eingestimmt, lässt das Sextett ein wahres Feuerwerk an virtuosem Witz auf das Publikum niederprasseln. Präzise, charmant und immer für eine Überraschung gut. Im Anschluss an das Konzert sind alle Dä-

nikerinnen und Däniker zu einem Apéro eingeladen. Der Gemeinderat und die Kulturkommission freuen sich mit der Däniker Bevölkerung auf das neue Jahr anzustossen! (e)

**Miteinander Singen.** 14.30 bis 16 Uhr im reformierten Kirchgemeindehaus

**Turnen für Jedermann** (für sie und ihn), Turnhalle Chruzacher, 19 bis 20 Uhr, Anmeldung nicht erforderlich, Auskunft Agnes 078 716 36 10

## BUCHS

## FREITAG, 5. JANUAR

**Gebetstreffen.** 6 bis 7 Uhr im Kirchgemeindehaus

## SAMSTAG, 6. JANUAR

**Anlass Kunterbunt.** Thema: Drei Könige, kleiner Imbiss, 9.30 bis 13 Uhr im Kirchgemeindehaus. Anmeldung unter [www.kirche-furttal.ch](http://www.kirche-furttal.ch)

## DIENSTAG, 9. JANUAR

**Chrabbelgruppe.** 15.30 bis 17 Uhr im Kirchgemeindehaus

## DONNERSTAG, 11. JANUAR

**Begegnungscafé.** 14 bis 17 Uhr im Kirchgemeindehaus

## FREITAG, 12. JANUAR

**Gebetstreffen.** 6 bis 7 Uhr im Kirchgemeindehaus

## DÄLLIKON

## MONTAG, 1. JANUAR

**Neujahrskonzert mit Kurzandacht.** 17.15 bis 20 Uhr in der Kirche, anschließend Apéro

## DIENSTAG, 9. JANUAR

**Sprachcafé Dällikon.** von 14 bis 16 Uhr, Theorieraum, 1. Stock, Feuerwehrgebäude

## OTELFINGEN

## SAMSTAG, 6. JANUAR

**Samschtigs-Kafi.** 9.30 bis 11.30 Uhr, Gemeindehaus

## MITTWOCH, 10. JANUAR

**FrauenNetz-Stamm** um 10 Uhr im Restaurant Golfpark. Plaudern, Kaffee trinken, Austauschen von Ideen und Vorschlägen und Planen von gemeinsamen Unternehmungen

## Mit Freude tanzen

**REGENSDORF.** Zu Klängen aus aller Welt lernt man in einer kleinen Gruppe unter fachkundiger Anleitung verschiedene, einfache Tänze kennen. Man kann sich beim Tanzen von den schönen Melodien mitreissen lassen und die Bewegung geniessen. Das Tanzen macht nicht nur Spass, sondern schult die Koordination, das Gleichgewicht und die Beweglichkeit. Tanzen fördert das Gedächtnis und wirkt entspannend. Getanzt wird in Reihen, Linien, und im Kreis. Das Einüben der Tänze geht langsam vor sich, und es geht nicht um Perfektion. Es gibt auch keine Auftritte.

Das Angebot wird von der Tanzlehrerin Susanne Räth geleitet und findet in der Regel am 1. und 3. Montag im Monat von 14.30 bis 16 Uhr im Kirchgemeindehaus Regensdorf statt. Es wird ein Unkostenbeitrag von 10 Franken pro Nachmittag erhoben. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Auskunft erteilt gerne Susanne Räth, Telefon 044 817 02 93. Nächster Tanznachmittag: 8. Januar. (e)

## FraueNetz-Stammtisch

**OTELFINGEN.** Immer am 10. des Monats trifft man sich um 10 Uhr zum FrauenNetz-Stamm im Restaurant Golfpark. Dieser findet somit an allen möglichen Wochentagen statt. Hier treffen sich die Interessierten zum Plaudern, Kaffee trinken, Austauschen von Ideen und Vorschlägen und zum Planen von gemeinsamen Unternehmungen. (e)



## Konzert im Januar

**REGENSDORF.** Am Samstag, 20. Januar 2024 um 19.15 Uhr, tritt das Kammerorchester Regensdorf in der frisch renovierten reformierten Kirche in Regensdorf auf. Thomas Jäggi übernimmt den Part mit dem Cembalo. Gast ist Constantin Zimmermann, Countertenor.

Vivaldi kennen alle. Oder zumindest die Jahreszeiten. Seine Vielseitigkeit als Geiger, Priester und Opernkomponist ist auch Programm. Neben weltlichen Werken mit Solisten aus den eigenen Reihen (Thamar Looser und Jean-Luc Forster, Violinen) spielt Alain Schudel ein fast unbekanntes Konzert für Cello, Streicher und Basso continuo. Ungestüm und galant kommt die Ouvertüre zur Oper «L'Olimpiade» daher.

Weltbekanntes Paradestück im sakralen Teil ist das «Nisi Dominus», die Vertonung des Psalms 126. Unter der professionellen Führung von Peter Grob und Alain Schudel begleitet das Ensemble den jungen Countertenor Constantin Zimmermann.

Obwohl er sich mit grosser Leidenschaft dem Cello-Spiel gewidmet hatte, drehte sich bereits in seiner Kindheit in Luzern und Zürich fast alles um seine Stimme. Als «Stimmwunder» wurde er 2015 in einer Arte Dokumentation gefeiert, weil er damals mit fast 16 Jahren, optisch bereits ein junger Mann, immer noch engelsgleich wie ein Knabe sang. Durch eine Laune der Natur verlief Constantins Stimmbruch nämlich sehr langsam und begann spät, sodass er nie pausierte und schliesslich auf direktem Weg zu seiner Kopfstimme fand. Nach seinem souveränen Bachelorabschluss in Zürich studiert er jetzt bei Juliane Banse am Mozarteum in Salzburg. Bereits in verschiedenen Opern zu hören, debütierte er 2023 am Staatstheater Augsburg.

Der anschliessende Apéro ist wie immer Teil unseres Programms. Eine weitere Aufführung findet am Freitag, 19.

Januar um 20 Uhr in der reformierten Kirche Schöfflisdorf statt. Die Abendkasse ist ab 18.30 Uhr offen, der Vorverkauf läuft über [www.ticketino.com](http://www.ticketino.com). (e)

[www.kammerorchester-regensdorf.ch](http://www.kammerorchester-regensdorf.ch)



Constantin Zimmermann ist im Januar in Regensdorf zu hören. Pressebild

## Das Furttal im Spiegel alter Ansichtskarten

**BUCHS.** Ansichtskarten waren seit dem Anfang des 20. Jahrhunderts ein beliebtes Kommunikationsmittel, nicht nur um Feriengrüsse zu verschicken, sondern, bis zum Aufkommen des Telefons, um kurze Informationen zu übermitteln. Auch im Furttal gab es eine grosse Anzahl von Ansichtskarten, jedoch unterschiedlich viele in jeder Gemeinde. Dieses Mitteilungsheft der HVF erzählt die Geschichte der Post- und Ansichtskarte und präsentiert diese im Spiegel der damaligen Zeit. Dabei werden alle acht Gemeinden des Zürcher und Aargauer Furttals anhand von lokalen Ansichtskarten dargestellt. Diesen alten Aufnahmen ist aus dem gleichen Blickwinkel die heutige Situation gegenübergestellt, um die Veränderung zu dokumentieren oder zu zeigen, dass es immer noch so ist wie früher.

Die Vernissage findet am 14. Januar 2024 um 11 Uhr im Gemeindesaal der Pemo Arena Buchs statt. Alle Interessierten sind auch zum anschliessenden Apéro eingeladen. (e)

## Watter Spaziergang

**WATT.** Die Watter Kulturkommission lädt Leute jeden Alters zum gemütlichen Monats-Spaziergang ein. Man ist in Watt und Umgebung unterwegs. Interessierte, die bei dieser Gelegenheit gerne mehr zu spannenden Themen in ihrer Wohngemeinde erfahren möchten, treffen sich am Mittwoch, 10. Januar 2024, 9.15 Uhr, auf dem Dorfplatz Watt. Der Anlass dauert ca. 2 Stunden, inklusive Kaffeepause. Er ist für alle Teilnehmenden gratis und findet bei jeder Witterung statt. Die Watter Kulturkommission freut sich, Wandervogel, kulturell Interessierte und Naturliebhaber zur Teilnahme in lockerer Gesellschaft motivieren zu können. Bei Fragen gibt Edith Brändli unter 044 840 17 91 gerne Auskunft. (e)

## Ouvertüre zum neuen Jahr

**DÄLLIKON.** Mit Flöten- und Orgelmusik aus den letzten drei Jahrhunderten beginnt das Musikkollegium Regensdorf das Neue Jahr.

In der reformierten Kirche Dällikon sind alle am Montag, 1. Januar, um 17.15 Uhr eingeladen zu einem Konzert der luftigen Art. Die beiden Flötistinnen Barbara Walter und Gabriela Schüpfer, zusammen mit Lorenz Büchli an der Orgel, produzieren nicht nur viel warme Luft, sondern vor allem auch wundervolle Töne. Aus ihrem Rucksack voll reicher Erfahrungen im In- und Ausland haben sie ein Programm mit klassischen bis lüpfigen Melodien aus drei Jahrhunderten zusammengestellt. Die ältere Musik verabschiedet das alte Jahr. Modernere Stücke ertönen zum Start von 2024. Dazu wird Pfarlerin Silvia Trüssel mit ihren Gedanken auf das neue Jahr einstimmen. Eintritt frei, Kollekte zu Gunsten der Kirchgemeinde Furttal.

Anschliessend laden die Kirchgemeinde Furttal, das Musikkollegium Regensdorf und die Musikerinnen und Musiker gerne alle Anwesenden zum Apéro im Kirchgemeindesaal Dällikon ein. (e)

## Mühle Otelfingen

**OTELFINGEN.** Die Mühle Otelfingen lädt gleich zu Beginn des neuen Jahres zu ihrer ersten Veranstaltung im 2024 ein. Am Sonntag, 7. Januar, um 17 Uhr, wird die Gruppe «Idemo» das Publikum erfreuen. «Idemo» bedeutet «auf geht's» auf Bosnisch. So lassen Nina Ulli, Goran Kovacevic und Tashko Tasseff das Konzert zum Fest werden. Die drei Weltklassemusiker verbinden mit Lust und Humor Tradition mit Improvisation und bewegen sich sicher durch Folk, Jazz, Klassik oder Tango Nuevo. Das Spiel des Trios geht direkt ins Herz.

[Tickets: muehleotelfingen.ch](http://Tickets:muehleotelfingen.ch)

## Anlass Kunterbunt: Dreikönige

**BUCHS.** An vielen Orten in der Schweiz kennt man den Dreikönigsbrauch. Voll Spannung beisst man in sein Stück des Kuchens und hofft den König darin zu finden um einen Tag lang dieses Amt auszuüben. Am Samstagmorgen 6. Januar, sind Chlii und Gross zwischen 9.30 und 13 Uhr im Kirchgemeindehaus Buchs willkommen. Gemeinsam wird Dreikönigskuchen gebacken, Kronen gebastelt, einer Geschichte der Drei Könige gelauscht, herausgefunden wer die Drei Könige sind und was sie mit dem Jesuskind zu tun haben sowie Zeit bei gemeinsamem Spiel und anschliessendem einfachen Zmittag verbracht. Für jüngere Kinder wird um Begleitung gebeten, willkommen sind alle, unabhängig vom Alter. Das Team der reformierten Kirche Furttal freut sich auf einen kreativen und wohlthuenden Morgen. Um genügend Material vor Ort zu haben, gerne eine Anmeldung bis 3. Januar 2024 via Homepage. Auch Kurzentschlossene sind willkommen. Auskunft bei Patricia Perosce [patricia.perosce@kirche-furttal.ch](mailto:patricia.perosce@kirche-furttal.ch). (e)

Anzeige

MÜHLE  
OTELFINGEN

## Idemo

Balkantrio

Sonntag  
7.1.24  
17:00

Classic  
Mühle

Tickets und weitere Infos:  
[muehleotelfingen.ch](http://muehleotelfingen.ch)